

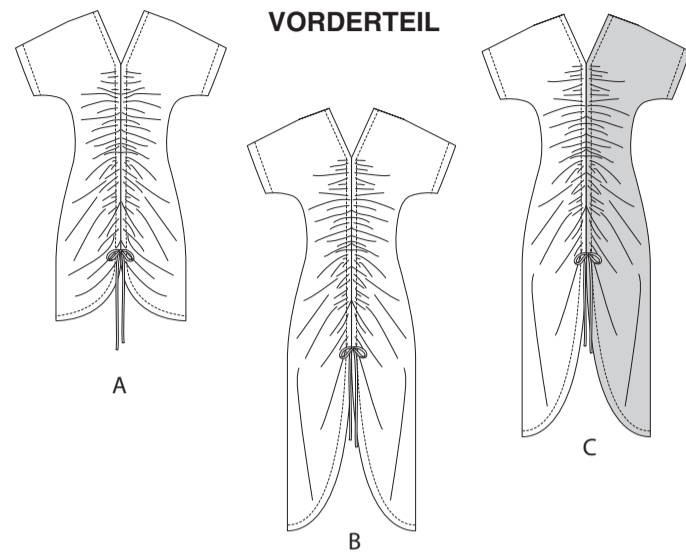
M8413

McCall's®

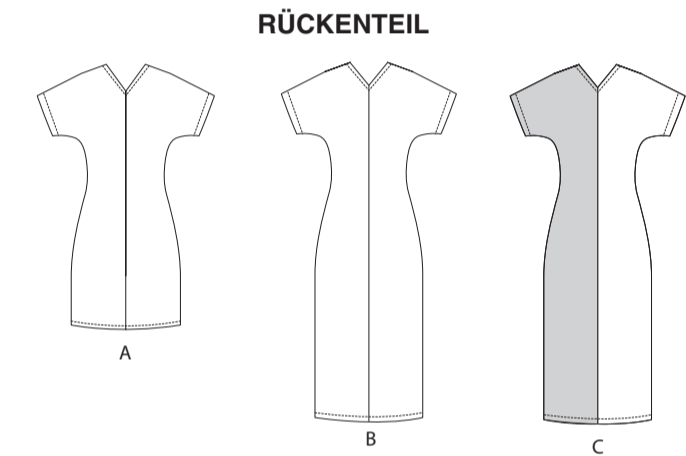
SEITE 1 SEITEN 4

Deutsch

1-800-782-0323

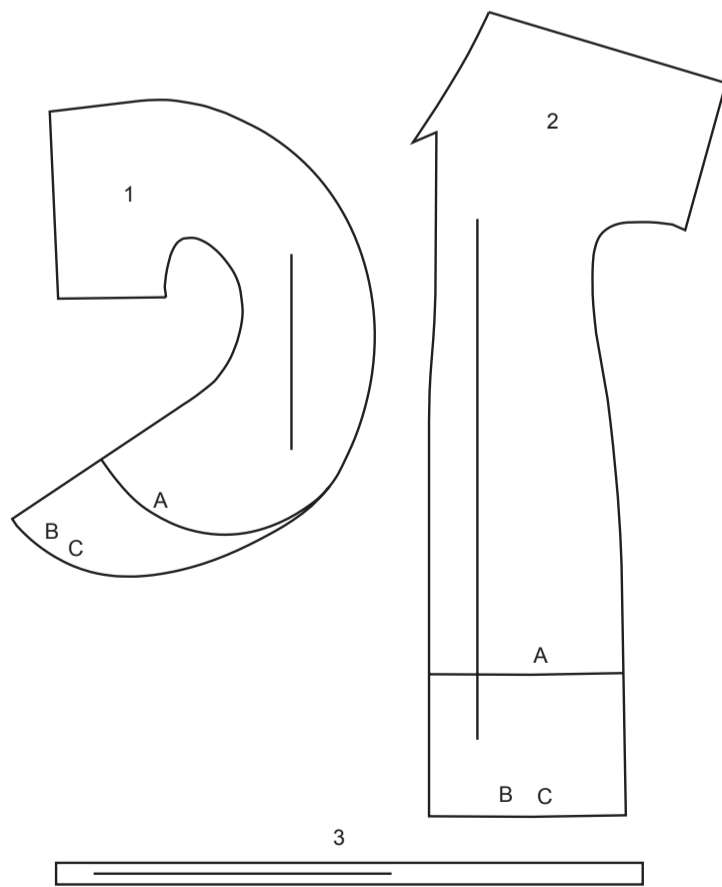


VORDERTEIL



RÜCKENTEIL

3 SCHNITTEILE



1 VORDERTEIL - A,B,C
2 RÜCKENTEIL - A,B,C
3 BINDEBÄNDER - A,B,C

MUSTERMARKIERUNGEN

- FADENLAUF:** Legen Sie die Linie auf den geraden Fadenlauf des Stoffes, parallel zur Webkante oder zum Stoffbruch.
- FALTLINE:** Legen Sie die Linie auf den Stoffbruch.
- KNOPFLOCHMARKIERUNG:** Gibt die genaue Länge und Platzierung der Knopflöcher an.
- KNOPFMARKIERUNG:** Zeigt die Platzierung der Knöpfe an.
- KERBEN UND SYMBOLE:** Für passende Nähte und Ausführungsdetails.

Bezeichnet die Brustlinie, die Taillinie, die Hüfte und/oder den Bizeps. Die Maße beziehen sich auf den Umfang des fertigen Kleidungsstücks (Körpermaß + Trageerleichterung + Design-Erleichterung). Passen Sie das Schnittmuster bei Bedarf an. Die Maße schließen Falten, Biesen, Abnäher und Nahtzugaben aus.

NAHTZUGABE: 1.5 cm enthalten, sofern nicht anders angegeben, aber nicht auf dem Gewebe aufgedruckt.

GEGEBENENFALLS ANPASSEN

Verlängern oder verkürzen Sie an den Anpassungslinien (=) oder an den auf dem Muster angegebenen Stellen. Wenn eine größere Länge hinzugefügt wird, müssen Sie eventuell zusätzlichen Stoff kaufen.

ZUM VERKÜRZEN: Falten Sie entlang der Anpassungslinie. Machen Sie eine Falte mit der Hälfte der benötigten Menge. Aufkleben.

ZUM VERLÄNGERN: Schneiden Sie zwischen den Anpassungslinien. Verteilen Sie den Betrag nach Bedarf, halten Sie die Kanten parallel. Kleben Sie über das Papier.

Wenn die Änderungslinien nicht auf dem Gewebe liegen, verlängern oder kürzen Sie an der unteren Kante.

SCHNEIDEN UND MARKIEREN

SCHRUMPFEN Sie den **STOFF**, wenn er nicht als vorgeschrumpt gekennzeichnet ist. Drücken Sie.

KREISEN Sie die **ZEICHNUNG** für Modell, Größe, Stoffbreite.

Verwenden Sie das Auflageplan **MIT STRICHRICHTUNG** für Stoffe mit Einwegmustern, Strichrichtung, Flor oder Oberflächenschattierung. Da die meisten Maschenwaren Oberflächenschattierungen aufweisen, wird ein Auflageplan mit Strichrichtung verwendet.

Für **DOPPELTE DICKE (MIT STOFFBRUCH)** - falten Sie den Stoff rechts auf rechts.

* **DOPPELTE DICKE (OHNE STOFFBRUCH)** - Für Stoffe mit Strichrichtung falten Sie den Stoff quer, rechts auf rechts. Markieren Sie wie gezeigt. Schneiden Sie entlang der Querfalte des Stoffes (A). Drehen Sie die obere Lage um 180°, so dass die Pfeile in die gleiche Richtung zeigen, und legen Sie über die untere Lage, rechts auf rechts (B).

Für **EINZELNE DICKE** - legen Sie den Stoff mit der rechten Seite nach oben. (Für Pelzflor-Stoffe legen Sie die Florseite nach unten.)

★ Schneiden Sie zuerst die anderen Teile aus, so dass genügend Stoff zum Zuschneiden dieses Teils vorhanden ist. Öffnen Sie den Stoff. Schneiden Sie bei "Schnitt 1"-Teilen das Teil einmal auf einer einzelnen Dicke mit der Stoffseite nach oben auf der rechten Seite des Stoffes zu.

Das Schnittmuster kann Schnittlinien für mehrere Größen enthalten. Wählen Sie die richtige Schnittlinie oder die Schnittmusterlinie für Ihre Größe aus.

Legen Sie vor dem **SCHNEIDEN** alle Teile entsprechend dem Auflageplan auf den Stoff. Stecken Sie. (Die **Auflagepläne** zeigen die ungefähre Position der **Schnittmuster**teile; die **Position** kann je nach **Schnittmustergröße** variieren. **Position** kann je nach **Größe des Schnittmusters** variieren.) Schneiden Sie **GENAU** aus, indem Sie die Kerben nach außen schneiden.

Bevor Sie das Schnittmuster entfernen, **ÜBERTRAGEN SIE DIE MARKIERUNGEN** und Konstruktionslinien auf die linke Seite des Stoffes, indem Sie die Methode mit Nadel und Kreidestift oder Pauspapier und Schneiderrad verwenden. Markierungen, die auf der rechten Seite des Stoffes benötigt werden, sollten Faden nachgezeichnet werden.

HINWEIS: Kästchen mit gestrichelten Linien (a1 b1 c1) in den Auflageplänen stellen Teile dar, die nach den angegebenen Maßen geschnitten wurden.

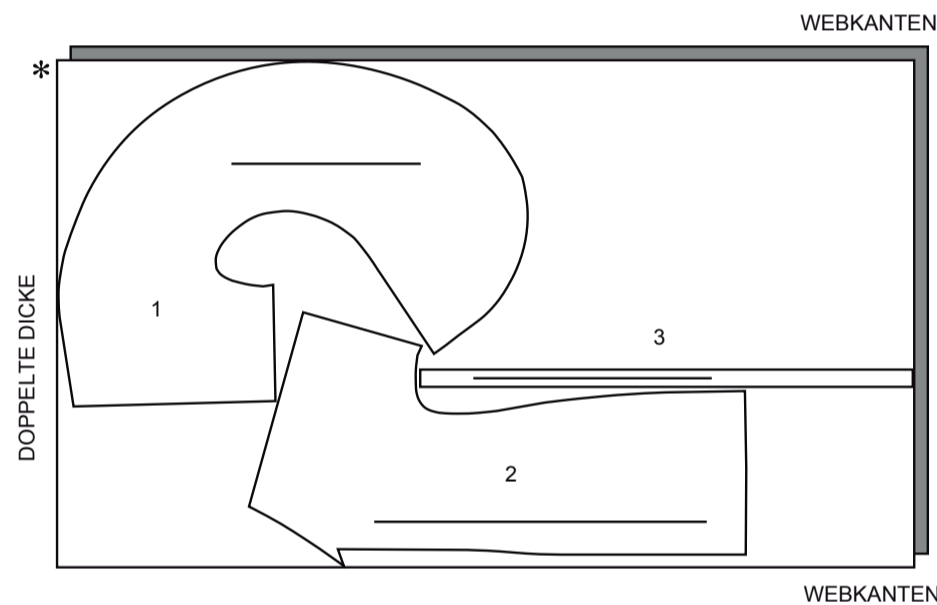
ZUSCHNITTPLÄNE

RECHTE MUSTERSEITE	LINKE MUSTERSEITE	RECHTE STOFFSEITE	LINKE STOFFSEITE

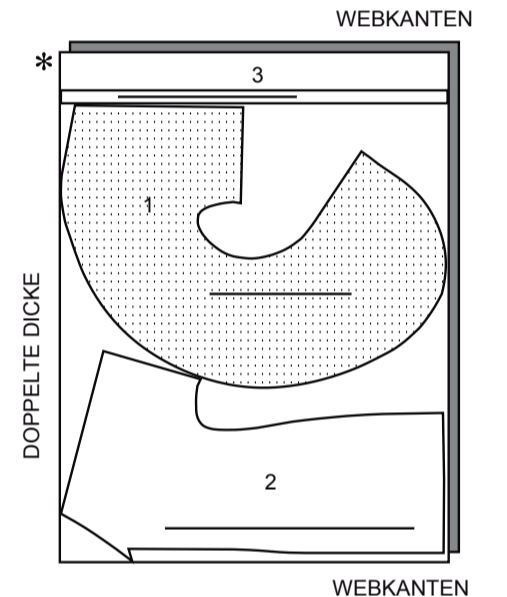
KAFTAN A

Teile: 1 2 3

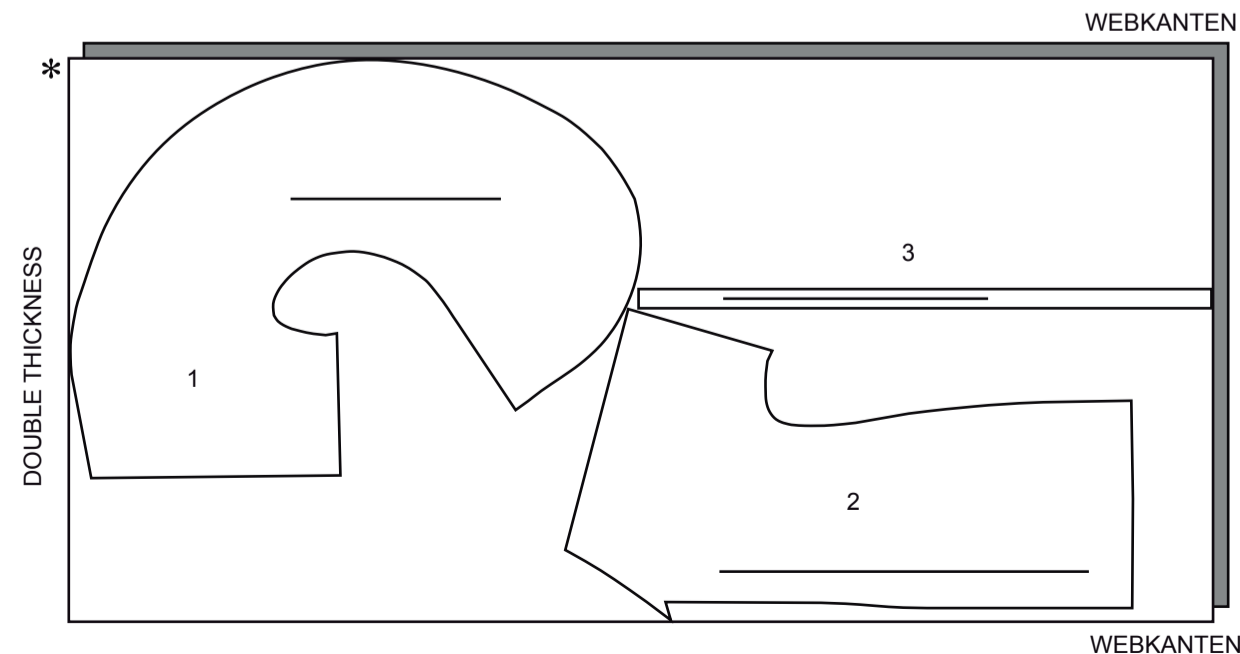
115 cm
mit Strichrichtung
Größen 8-10-12-14-16-18



150 cm
mit Strichrichtung
alle Größen



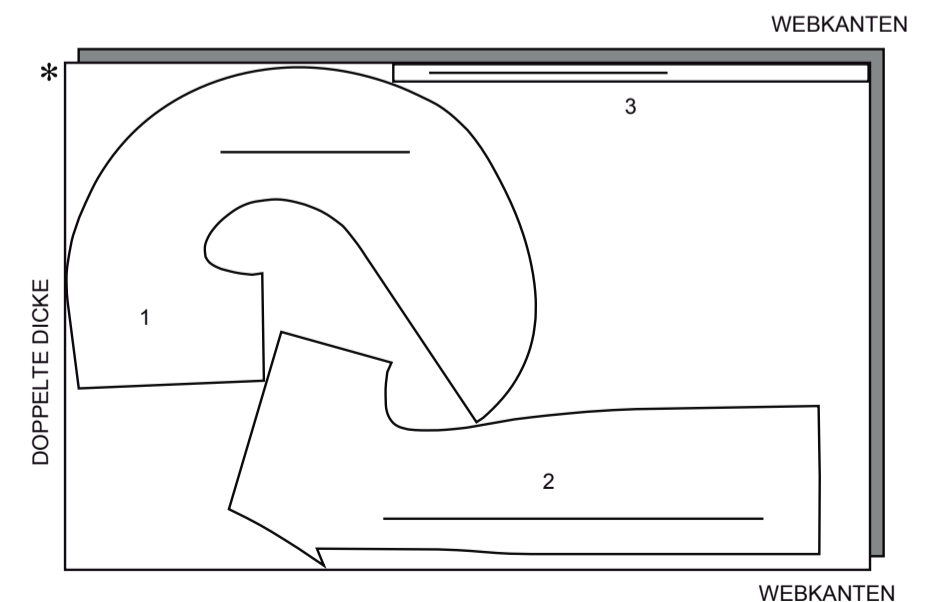
115 cm
mit Strichrichtung
Größen 20-22-24-26



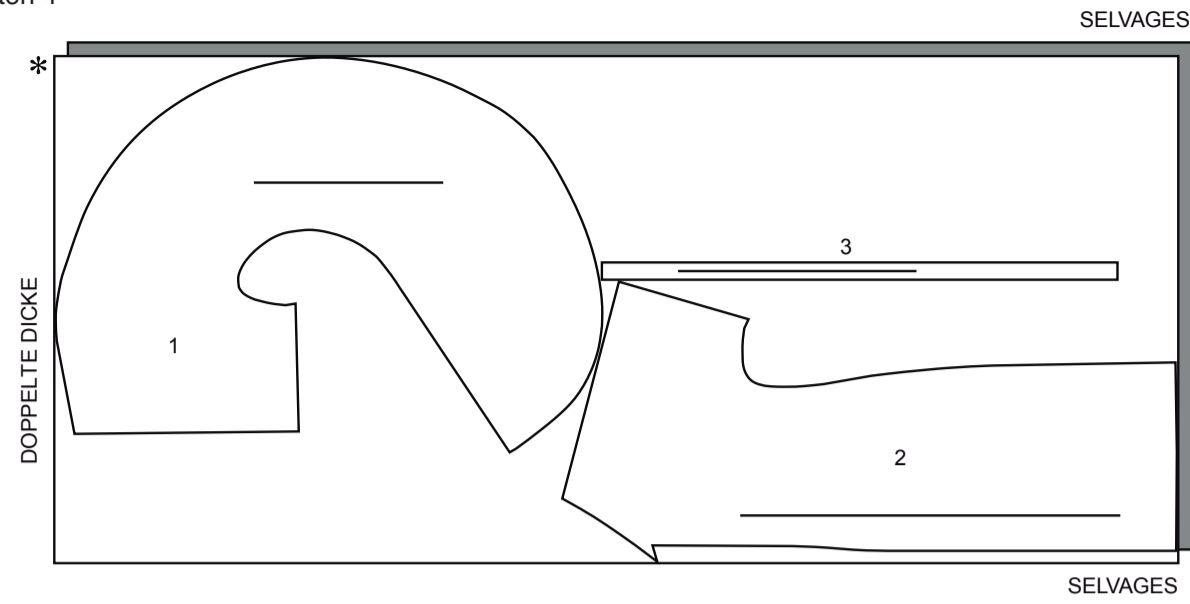
KAFTAN B

Teile: 1 2 3

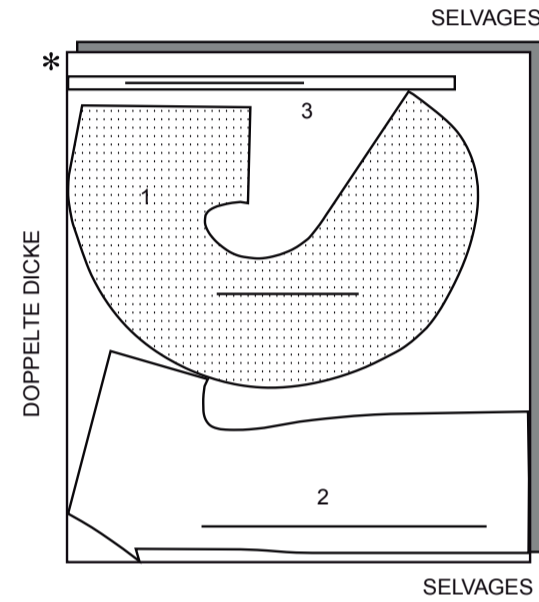
115 cm
mit Strichrichtung
Größen 8-10-12



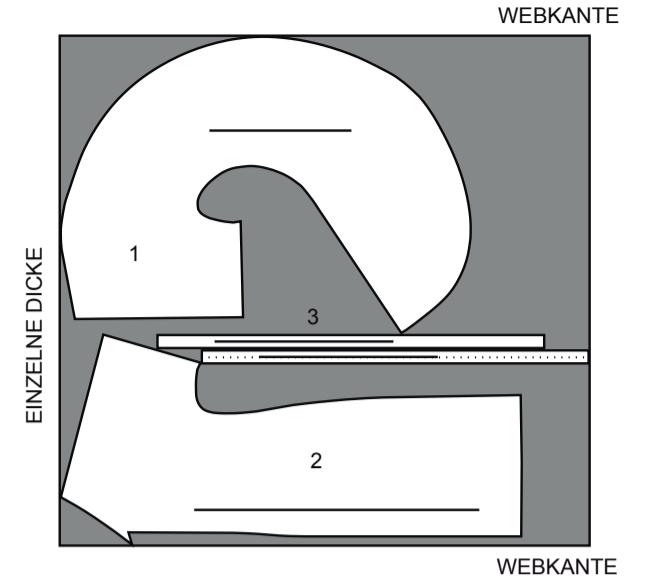
115 cm
mit Strichrichtung
Größen 14 16 18 20 22 24 26



150 cm
mit Strichrichtung
alle Größen



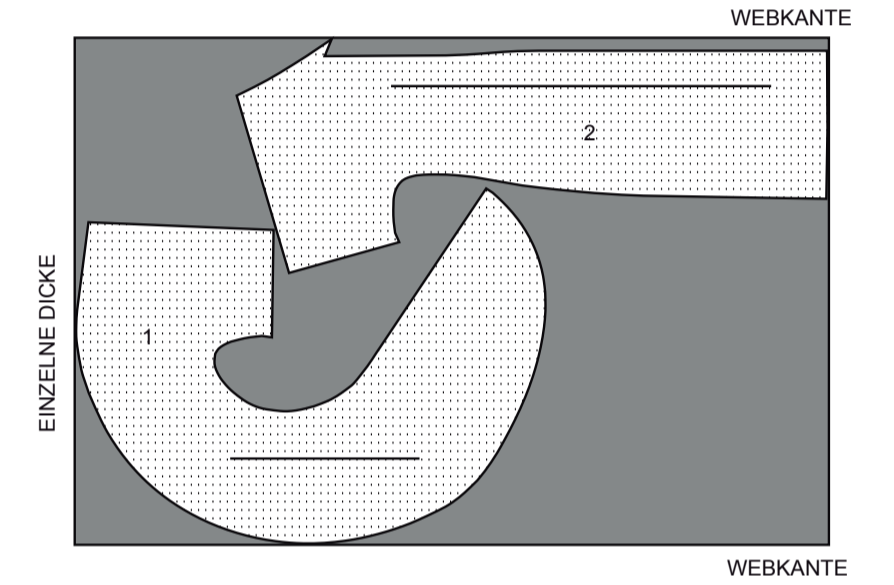
150 cm
mit Strichrichtung
alle Größen



GARNITURSTOFF (LINKES VORDER- UND RÜCKENTEIL)

Teile: 1-2

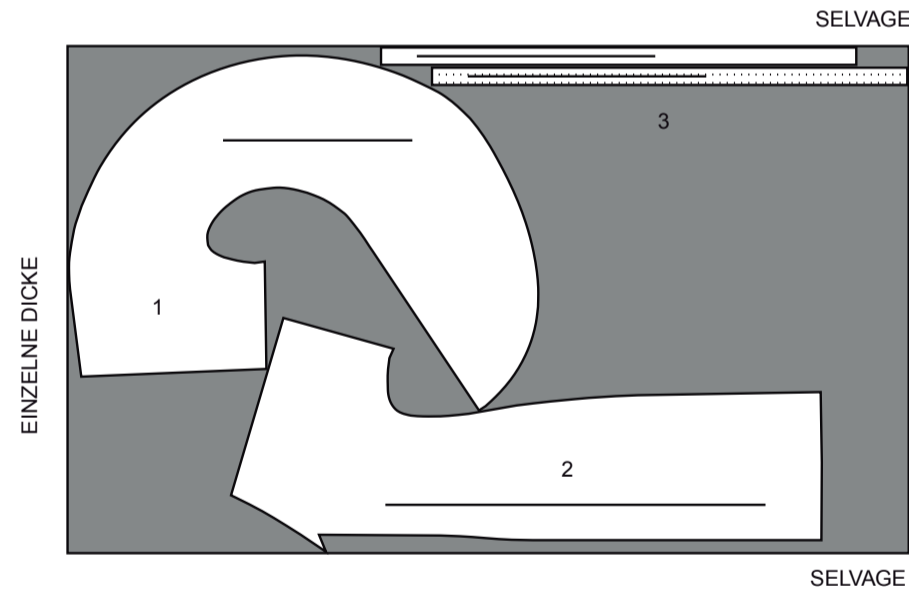
115 cm
mit Strichrichtung
Größen 8-10-12



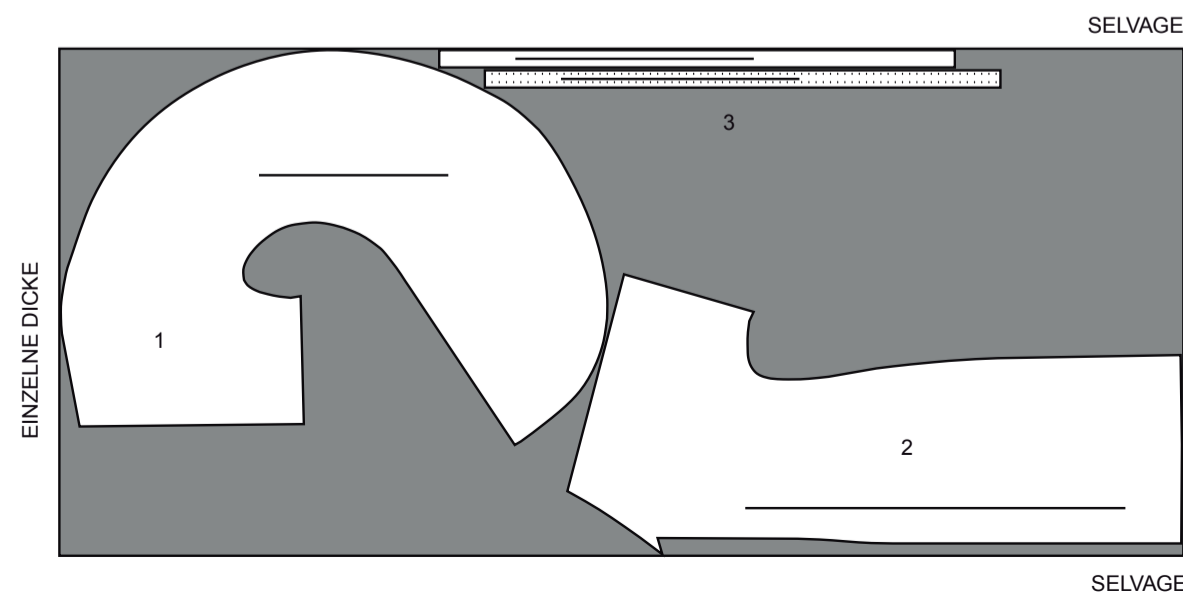
KAFTAN C

Teile: 1 2 3

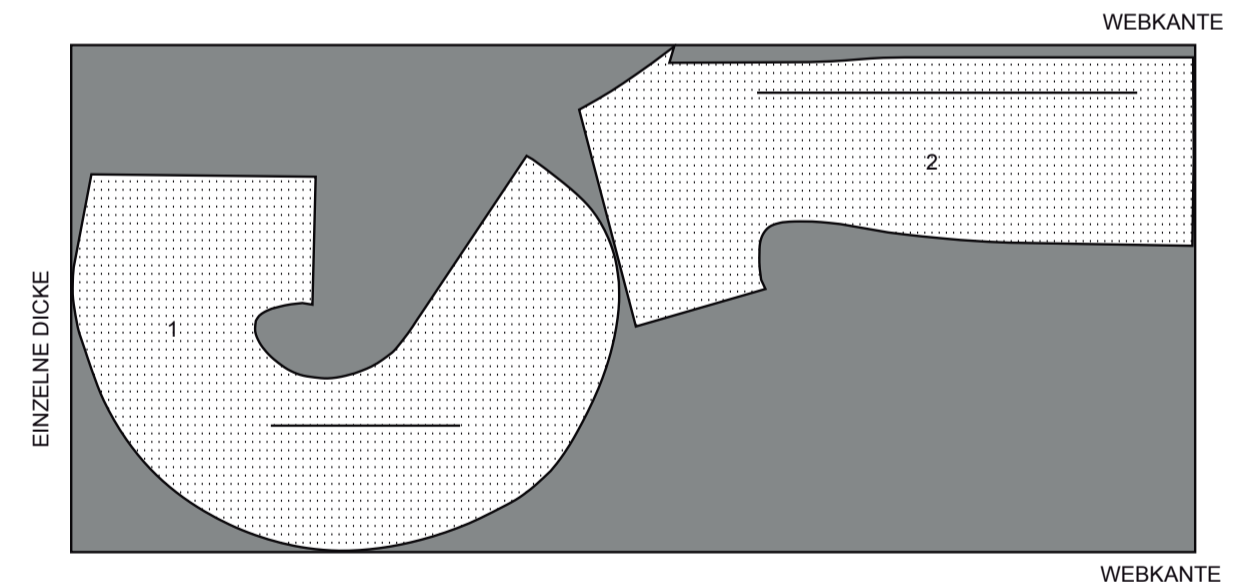
115 cm
mit Strichrichtung
Größen 8-10-12



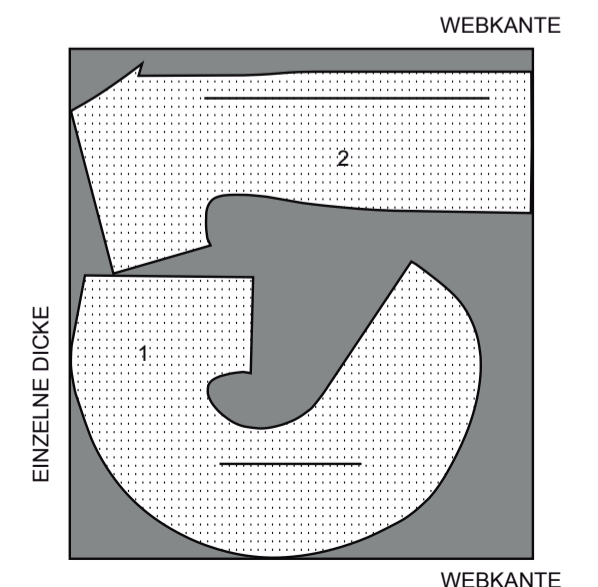
115 cm
mit Strichrichtung
Größen 14 16 18 20 22 24 26



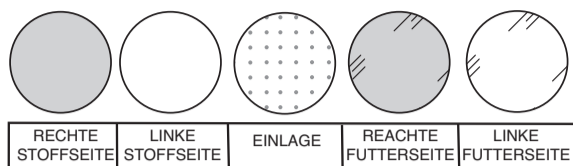
115 cm
mit Strichrichtung
Größen 14 16 18 20 22 24 26



150 cm
mit Strichrichtung
alle Größen

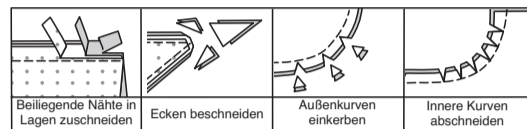


NÄHINFORMATIONEN STOFFSCHLÜSSEL



NAHTZUGABEN

Es sind 1.5 cm Nahtzugaben im Schnittmuster berücksichtigt, sofern nicht anders angegeben.



STECKEN UND ANPASSEN

Stecken oder heften Sie die Nähte, **RECHTS AUF RECHTS**, mit passenden Einkerbungen. Passen Sie das Kleidungsstück an, bevor Sie die Hauptnähte nähen.

BÜGELN

Bügeln Sie die Nahtzugaben flach; öffnen Sie sie dann, sofern nicht anders angegeben. Stecken Sie wo nötig, damit sie flach liegen.

GLOSSAR

Für Nähmethoden in FETT gedruckter Schrift ist ein Video mit Nähanleitung verfügbar. Scannen Sie den QR CODE, um die Videos anzusehen:

VERSTÄRKEN- siehe Video zum Verstärken.

SÄUMEN- siehe Video zum Säumen.

FESTSTEPHEN - siehe das Video zum Steppstich.

ABSTEPHEN- siehe Video zum Absteppen.

NÄH-TUTORIALS

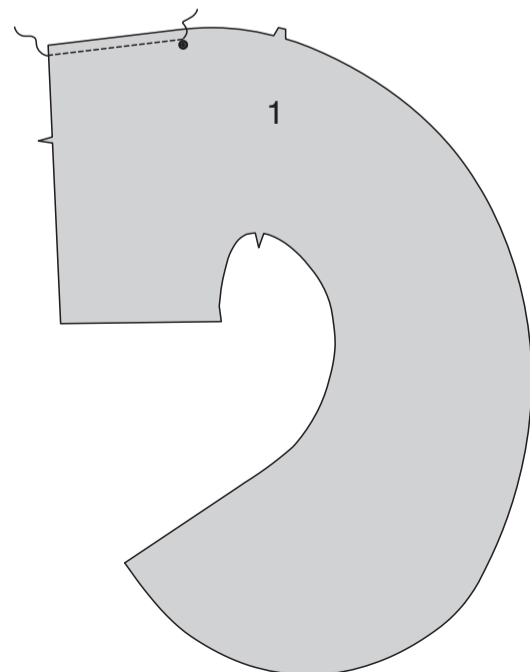


Erweitern Sie Ihre Fähigkeiten durch kurze, leicht verständliche Videos unter simplicity.com/sewingtutorials.

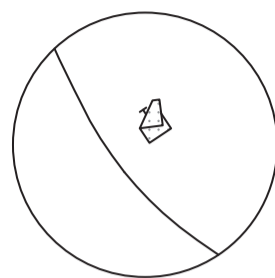
KAFTAN A, B, C

Vorderteil

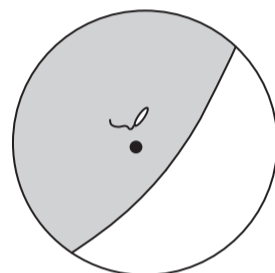
STEPHEN Sie die Nackenkante jedes VORDERTEILS (1) 1.3 cm von der Schnittkante über dem oberen großen Punkt **FEST**.



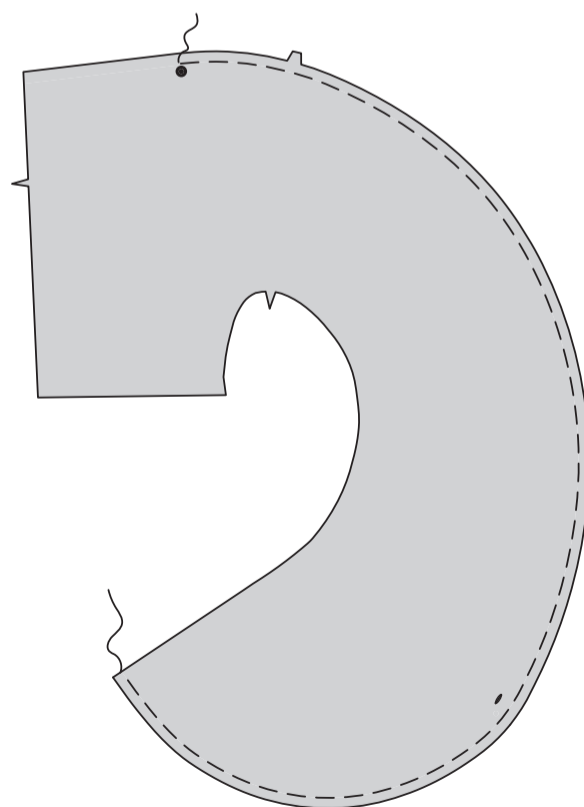
Schneiden Sie ein kleines Rechteck aus einem Rest der aufbügelbaren Einlage zu, das groß genug ist, um den Knopflochbereich abzudecken. Bringen Sie die auf der LINKEN Seite des Vorderteils über der Knopflochmarkierung an und befolgen Sie dabei die Anweisungen des Herstellers.



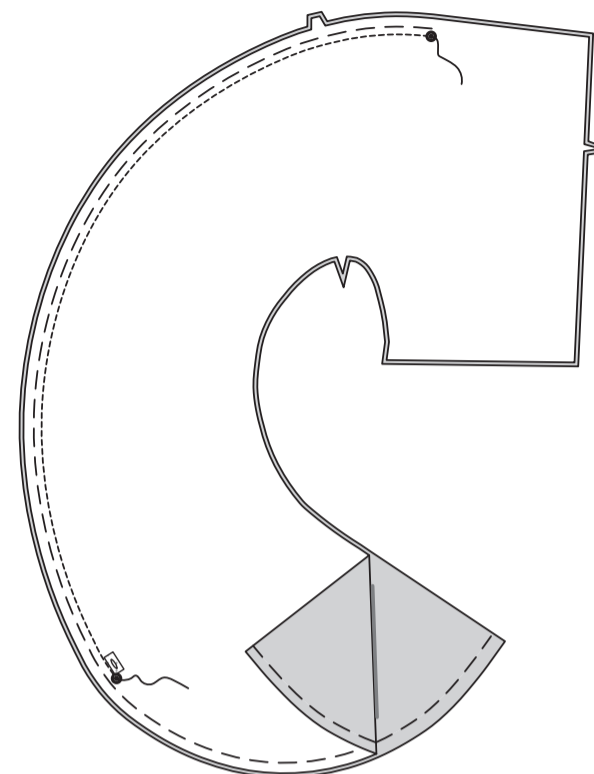
Nähen Sie das Knopfloch an der Knopflochmarkierung.



Um die Fülle auf Vorderteil und an der unteren Kante unter dem oberen großen Punkt zu verringern, nähen Sie mit langen Maschinestichen 6 mm von der Schnittkante entfernt.

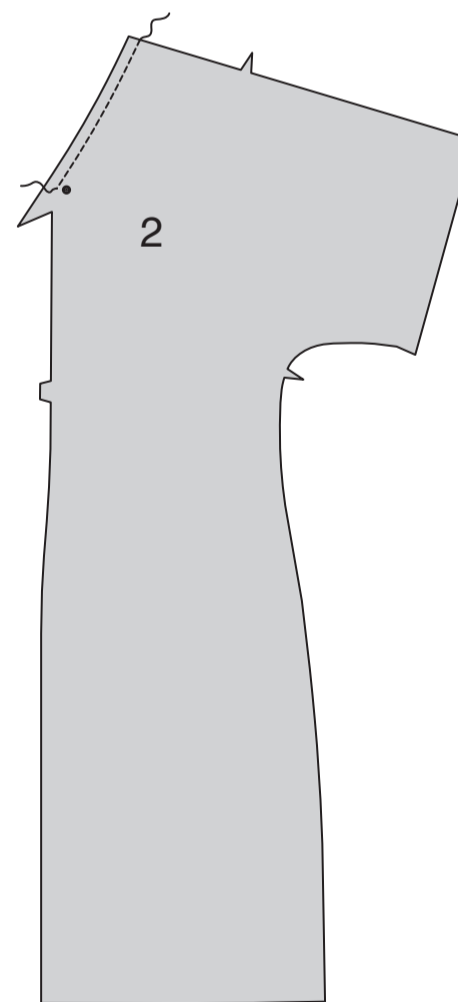


Stecken Sie die vordere Mittelnaht der Vorderteile, wobei die großen Punkte und die Doppelkerben übereinstimmen. Nähen Sie eine 2.2 cm lange Naht zwischen den großen Punkten.

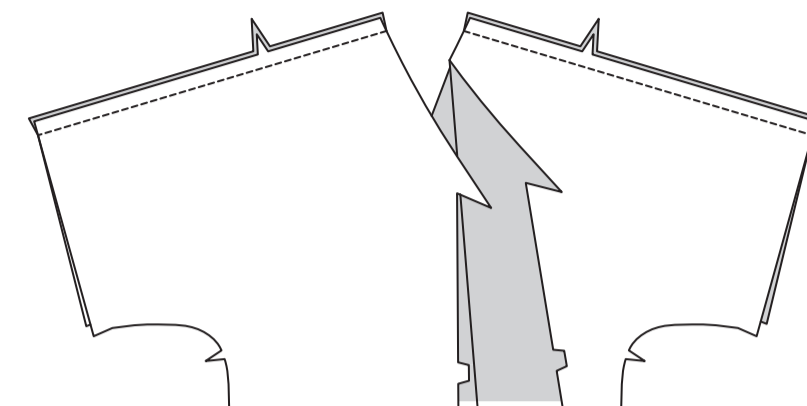


Rückenteil

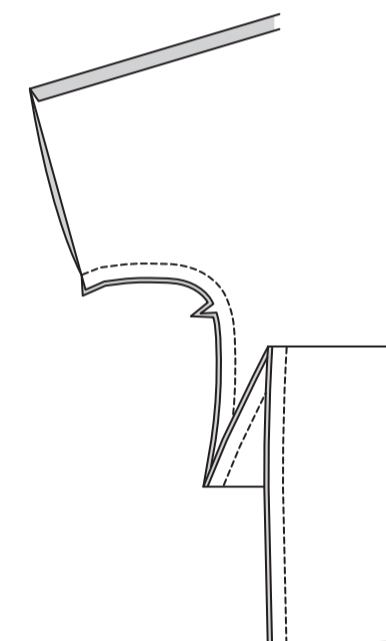
STEPHEN Sie die Nackenkante der RÜCKENTEILE (2) auf die gleiche Weise wie beim Vorderteil **FEST**.



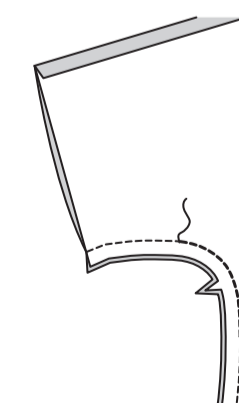
Nähen Sie die Rückenteile (3) an den Schultern auf das Vorderteil.



Nähen Sie das Rückenteil an den Unterarm- und Seitennähten auf das Vorderteil.

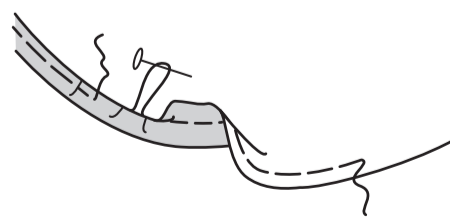
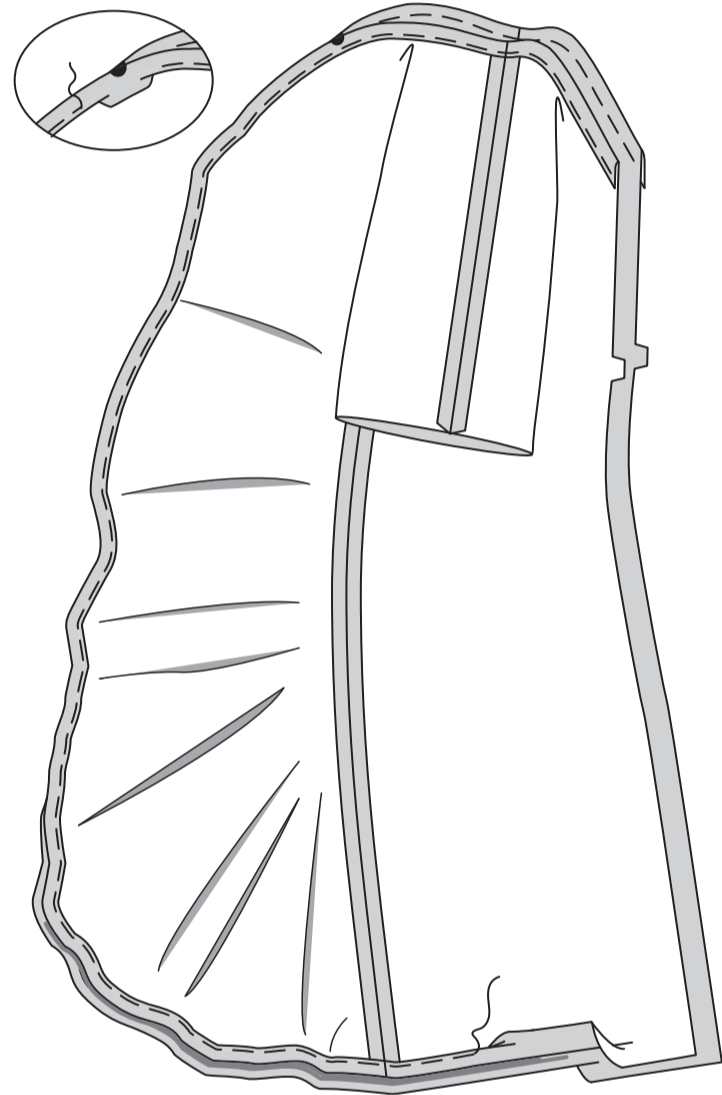


Um die Achselnaht zu **VERSTÄRKEN**, nähen Sie erneut entlang der Kurve.

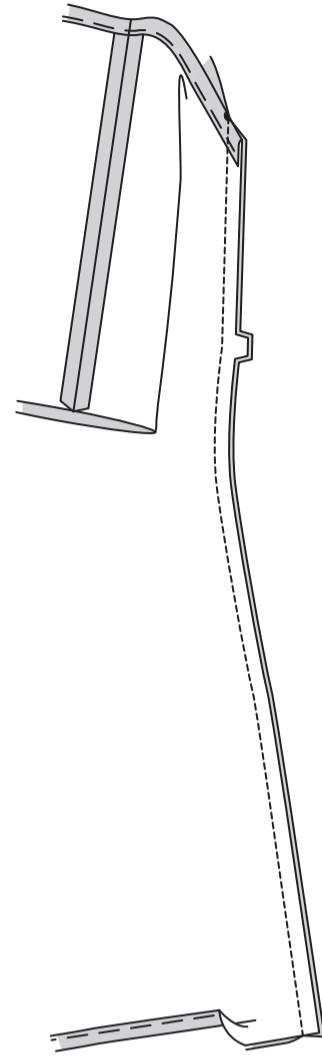


Tunnel und Saum

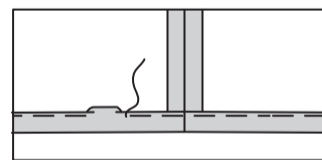
Drehen Sie an der Schnittkante jeder Nahtzugabe zwischen den großen Punkten 6 mm nach unten, drehen Sie dabei den Saum am Hals und an den Unterkanten über und unter den großen Punkten auf 2.2 cm nach unten. Ziehen Sie an den Fäden, um die Fülle entlang der unteren Kurve zu verringern. Heften Sie den Saum dicht an der inneren gebügelten Kante fest, beginnen und enden Sie dabei 7.5 cm von den unteren Rückenanten entfernt.



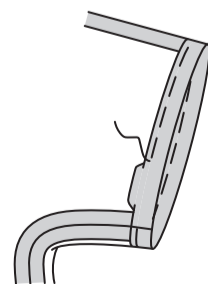
Nähen Sie die hintere Mittelnaht, wobei die kleinen Punkte und die Doppelkerben übereinstimmen.



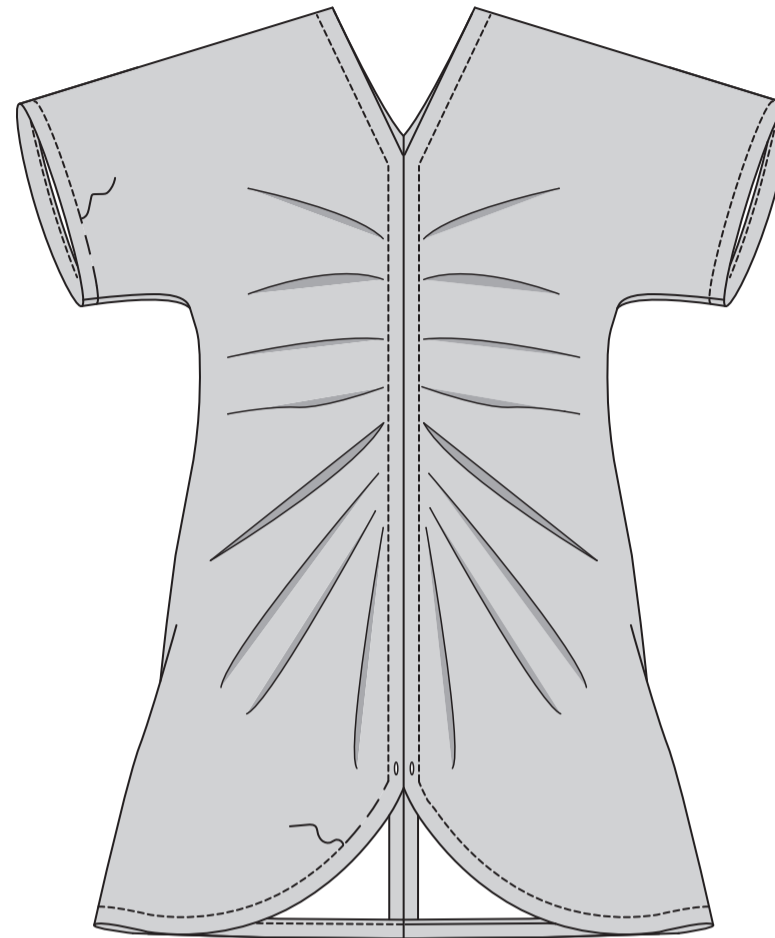
Heften Sie den Rest des Saums an der Unterkante fest.



Schlagen Sie den Saum an den Ärmelkanten 2.2 cm hoch und schlagen Sie ihn an der inneren Schnittkante 6 mm um. Heften Sie den Saum dicht an der inneren Kante fest.

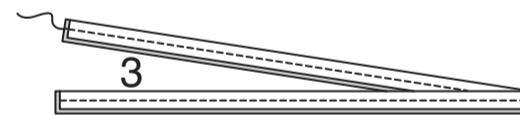


STEPHEN Sie die Außenkanten von Kaftan und Ärmel wie geheftet **AB**.

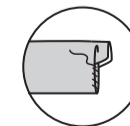
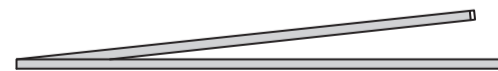


Bindebänder

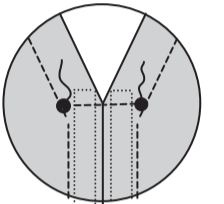
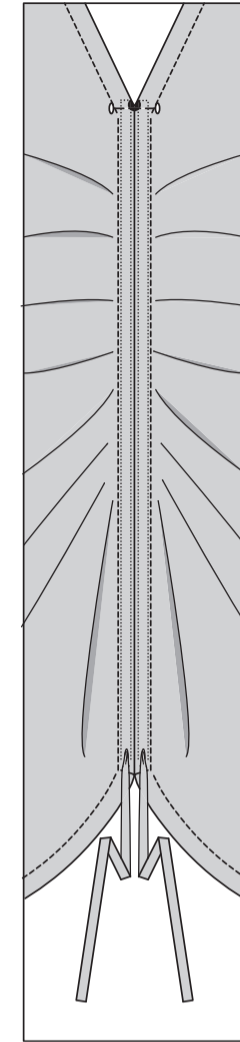
Falten Sie jedes Teilstück von BINDEBÄNDER (3) der Länge nach rechts auf rechts zur Hälfte. Nähen Sie die langen Kanten mit einer 1 cm Naht zusammen.



Wenden Sie das Bindeband; bügeln Sie es. Drehen Sie ein Ende des Bindebandes um 1 cm ein. **SÄUMEN** Sie die Enden unsichtbar zusammen.



Führen Sie ein Bindeband durch die Knopflochöffnung in jeden Tunnel ein und führen Sie die Enden 1 cm über den oberen großen Punkt hinaus; stecken Sie am oberen großen Punkt fest. **STEPHEN** Sie zwischen den kleinen Punkten **AB**, so dass die Enden der Bindebänder eingefasst werden.



Ziehen Sie die Bänder nach oben, um die vordere Kante einzureihen, wie gezeigt. Wenn Sie den Kaftan tragen, passen Sie die Bindebänder an, bis der Kaftan richtig aussieht und sich gut anfühlt.

